



## 町に歌声響く3日間 「ラトビアの歌姫」も初来日

国内外の合唱団が集まる「軽井沢国際合唱フェスティバル2016」が8月26日（金）から3日間、町内各所で開催される。今年はのべ33の合唱団が参加し、中国や台湾から訪れる団体もある。28日13時から軽井沢大賀ホールで行われるコンサートでは、初来日のラトビア出身アカペラ・ヴォーカルグループ「ラトビアンボイス」が歌声を披露。その他聖パウロカトリック教会でのコンサートやアンサンブルコンテストなども行う。

TEL042-683-1465（耕友会）

E

## エンジニアの視点で軽井沢研究 升本さん講演会

自然や文化財の保護に取り組む「軽井沢ナショナルトラスト」は7月17日、人工衛星開発のエンジニアで、『軽井沢の自由研究』などの著書で知られる、升本喜就さんの講演会を軽井沢町観光振興センターで開いた。ショーが避暑をした頃の軽井沢の気候や、三笠ホテルの晩餐会の写真に映るシャンデリアが電灯なのかどうか、独自のデータ分析に基づいて、考えを示した。A.C.ショーが軽井沢を訪れる13年前、英国人通訳のアーネスト・サトウが軽井沢に立ち寄っていると説明。「軽井沢は避暑に良いところだとサトウから聞いたシヨーが、さらに良さを広め、国際的な避暑地としての基礎が築かれたのではないか」と話した。



F



## フットサルの楽しさ伝える エンジョイフェスタ初開催

地域の子どもたちにフットサルの魅力を味わってもらおうと、学生・社会人のフットサルチーム「SC軽井沢クラブ」が7月16日、Fリーグ参入を目指す長野市の「ボアルース長野」と共同で、「フットサルエンジョイフェスタ」を風越公園総合体育館で開いた。軽井沢町や近郊の小中学生33人に、ボールキープやシュートなどを指導、ミニゲームと一緒に汗を流した。東御JFC所属の小学4年、馬場悠生君は「ボールのさばき方が格好良かった。あんな風にプレーをしてみたい」。

G

## NEW OPEN!

### 信州の果物や野菜を使った 自家製ジャムやスイーツのカフェ

大きな窓から浅間山を望むカフェが7月、塩沢にオープンした。22年間化粧品を手掛けてきた「友悠アカデミー」が、直接販売できる場所を



気まぐれ定食（税込1080円）。この日のジャムは更埴産の杏を使用。

作りたいと考えたことがきっかけ。生産者から直接仕入れる小諸産のいちごやブルーベリー、上田のプルーンなどで手作りするジャム（パンとセットで300円）やジュースがメインメニュー。数量限定「気まぐれ定食」は、地元発地のキャベツを使ったサラダやスープにパンとジャム、フルーツのスイーツがつく。「地元素材の料理で、心も体もゆったりと過ごしてほしい」と店長の西谷悠さん。

#### カフェ Asama-樹

軽井沢町大字長倉中島282-3  
TEL: 0267-31-0086  
7:30～17:00（夏期）火・水定休（8月無休）  
営業時間・定休日は季節変動あり

H

## NEW OPEN!

### コーヒー豆も焙煎も カスタマイズできる専門店

旧軽井沢銀座入口、三笠通り沿いにコーヒー豆専門店がオープンした。コロンビアやインドなど好みの生豆を、店内にある大きな珈琲焙煎機を使って、その場で焙煎する。焙煎機には100パターンの焙煎プログラムが組み込まれていて、苦味や酸味の強弱や焙煎の浅深の度合いなどを調整する。「熱風式の焙煎機は豆

#### KARUIZAWA COFFEE COMPANY（軽井沢コーヒーカンパニー）

軽井沢町軽井沢555-1  
10:00～17:00 不定休 TEL0267-41-0697

の芯まで均一に焙煎でき、水分をしきり抜くので味のばらつきが少なく、香り豊かに煎ることができます」と代表の板倉和之さん。「豆の種類や焙煎の度合い、ブレンドの方法など組み合わせは何万通り。こだわり抜いた、自分だけのオリジナルブレンドを作れます」。



「旧軽井沢ブレンド」は、別荘発祥の地をイメージした昔ながらの飲みやすいコーヒー（200g、1600円税込）。

New open

### あなたの身体は元気になりたがっています！ “ホルミシス療法”は自然治癒力を高める温泉療法的な治療法



近年注目されているのが「ラドン温浴」です。ラドン鉱石が敷き詰められたカプセルの中で横になることにより、体質改善が進み

健康・美容・若返り効果が得られます。

特別割引クーポン  
軽井沢新聞持参の方  
半額

1回50分 4,000円  
※お得な回数券もございます。

ホルミシスルーム アイビーユー

〒389-0112 軽井沢町中軽井沢21-10 ご予約 080-5826-6868

R18 しなの鉄道  
木家医院  
聖パウロ幼稚園  
中軽井沢  
ローソン  
軽井沢駅  
中軽井沢  
中軽井沢西  
中軽井沢  
しなの鉄道  
中軽井沢駅

### 自然派・流の 庭創りのすすめ!!

1. 軽井沢の植生にマッチ、山野草主体の庭
2. たのしみの食べられる庭  
植栽（食彩）計画、ガーデンリフォーム等の相談承ります。

お問い合わせは  
中軽井沢太郎山ふもと  
コッティ デザイン  
Cottage Design  
TEL 0267-46-0017  
http://www.14.plala.or.jp/CottageDesign/

### 県下最大級 大型コインランドリー マーキュリー軽井沢店

洗濯機 & 乾燥機  
全自动洗濯乾燥機  
スニーカー専用洗濯乾燥機

明るく清潔な店内  
プロも使用 最新設備

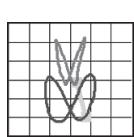
クリーニングも受け付けて  
おります。お気軽にご相談ください。

技術の高さが壳り。ぜひお試しください。

コインランドリー  
7:00～22:00（年中無休）  
クリーニング  
9:00～19:00（年末年始のみ休業）  
TEL 0267-44-3050  
軽井沢町中軽井沢2828-1  
http://star-shokai.com/

## 夏の軽井沢を楽しく、エレガントに歩きませんか？

### 歩行ケア



最新の体幹2点歩行動画計「THE WALKING®」（マイクロストーン社製）を用いた計測結果をもとに、健康運動指導士がより良い歩行をアドバイスいたします。

### 高機能シューズ BEMOLO®



世界のアスリートも大注目の全身のバランスを整える高機能シューズBeMoLo®など、シューズ、ソーター、インソールも取り扱っております。

### 美しい姿勢講座

8/13・20・27（8月土曜）

①10:30～②16:00～ 事前予約

ご予約はお電話にて。※当日飛び入りOK

美しい姿勢や歩き方を実技も含めてレクチャーします。  
お一人様  
1回 500円



SAKUNOコーポレイション  
株式会社 旧軽井沢店

軽井沢町軽井沢861-3

営業時間／9:30～17:00

定休日／月・火曜日 ※8/31まで無休

ご予約・お問合せ

0267-31-5358

